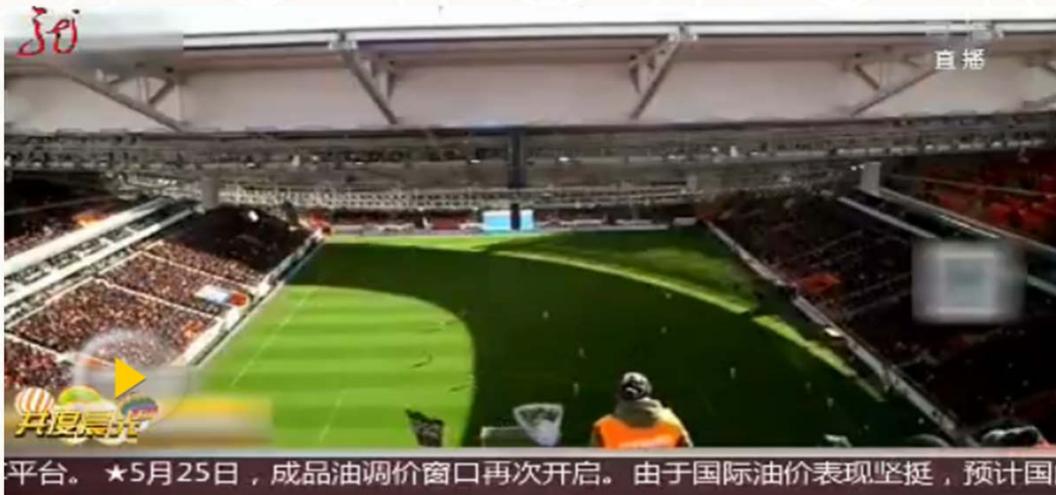


俄罗斯世界杯观赛球迷要办理“球迷身份证”

핵심내용

俄罗斯，世界杯，安保措施，球迷身份证，百万名外国球迷



<http://www.chinanews.com/shipin/2018/05-25/news770390.shtml>

빈칸 채우기

填空

主播 离俄罗斯世界杯越来越近了，那如果您有去现场看球的**1**_____，下面这条消息，您可要注意啦。

导播 近日，在举办国际大型赛事惯例的基础上，俄罗斯**2**_____了更为严格的措施，将在承办世界杯赛事的十一个城市加强安保力量，俄方还推出了球迷身份证等举措，球迷需要在网上进行注册，填些表格，包含护照信息、地址、电话号码等个人信息，这**3**_____是安保措施的一部分，_____为观赛者在出入境、交通、观赛等方面提供便利，据悉，截止到五月中旬俄方已经接收到超过90万份申请，其中约**4**_____是外国球迷。

负责人 入场观赛时，“球迷身份证”需要和门票一起使用，购买世界杯观赛门票后，就需要申请一个“球迷身份证”。

导播 2018年俄罗斯世界杯，将于6月14号至7月15号在俄罗斯十一个城市的十二座球场进行，目前各项准备工作接近**5**_____，十二个比赛场馆已全部通过验收，热门场次门票均已售罄，据统计，比赛期间俄罗斯预计将接待150万名外国球迷。



핵심단어 关键词

중국어 단어	병음	뜻
消息	xiāoxi	[명사] 뉴스. 정보. 기사. 소식
惯例	guànlì	[명사] 관례. 관행. 상규
措施	cuòshī	[명사] 조치. 대책
承办	chéngbàn	[동사] 맡아 처리[취급]하다
注册	zhùcè	[동사] (주관 기관·학교 등에) 등록하다. 등기하다
据悉	jùxī	[동사] 아는 바에 의하면 ...라고 한다
售罄	shòuqìng	[동사][문어] 매진되다. 다 팔리다. 품절되다

핵심표현법 主要句式

1 打算~ [dǎsuàn]

'...하려고 하다'라는 뜻으로 문장에 서술어 혹은 목적어 역할로 해서 ...할 생각이다 또한 계획하다 라는 표현할 때 사용

我打算去济州岛。
저는 제주도에 갈까 합니다.

2 出台~ [chū tái]

'배우가 무대에 오르다'라는 본래의 뜻으로 비유법으로 공개적으로 활동하다 혹은 정책이나 조치 등을 정식으로 시행하다 라는 표현할 때 사용

政府为了节约用电，出台了各项政策。
정부는 전기 절약을 위해 다양한 정책을 펼치고 있습니다.





3 既…也…~ [jì…yě…]

既是‘...할 뿐만 아니라, ...하고도’라는 의미로 쓰이며 **也**는 ‘역시, ...도’라는 의미로 결합해서 쓰여 병렬관계를 나타내며 동시에 두 가지 성질이나 상황을 지니고 있음을 표현 할 때 사용

这种空调**既**可以制冷，**也**可以制热。

이런 에어컨은 냉방이 되면서 난방도 된다.

4 半数~ [bànshù]

‘절반’이라는 의미로 총 숫자의 절반이라는 표현 할 때 사용, 반수지만 많다는 어기를 내포되어 있음

他要想当选，就要获得过**半数**的票数。

그가 당선되려면 전체 표의 과반수를 얻어야 한다.

5 尾声~ [wěishēng]

‘음악 중 코다(coda). 결미’라는 의미로 사건 혹은 활동의 종결 단계, 에필로그라는 표현 할 때도 활용해서 사용하고 있음

工程越接近**尾声**，越是不能轻松。

공사가 마무리 단계에 들어설수록, 더욱 긴장을 늦춰서는 안 된다.

토론 讨论

- 1 您喜欢看足球比赛吗，每届世界杯比赛您都观看吗？
- 2 足球运动员中您最喜欢谁，足球队中，您最喜欢哪支球队，为什么？
- 3 今年的世界杯，您打算在哪里看，想和谁一起看呢？
- 4 您平时看新闻吗，是上网看呢，还是用电视看呢，最喜欢收看关于哪方面的新闻呢？

